

# Norderney Kurier

5. JAHRGANG / NUMMER 11

Immer freitags: kostenlos  
an alle Haushaltungen

FREITAG, 15. MÄRZ 2013

WILHELMSTRASSE 2, 26548 NORDERNEY

## ➔ Ostfriesischer Kurier HEUTE:

Arbeiterwohlfahrt blickt auf ein gutes Jahr zurück. Sorgen bereitet allerdings der fehlende Nachwuchs.

## ➔ Ostfriesischer Kurier MORGEN:

**ENNO'S INSEL-GELÄSTER**  
Enno will sich einen der ersten Strandkörbe sichern, während Swantje Powershopping macht.



## HOCHWASSER

15. März:	1.25 Uhr	13.47 Uhr
16. März:	2.00 Uhr	14.17 Uhr
17. März:	2.34 Uhr	14.46 Uhr

SERVICE  
LOKALES

➔ SEITE 2  
➔ SEITE 3

**EP: und läuft**  
Wir liefern bei jedem Wetter...  
... ZUM Wunschtermin!  
**EP:Onkes**  
ElectronicPartner  
Jann-Berghaus-Straße 78

## KONTAKT

GESCHÄFTSSTELLE  
NORDERNEY 04932/86969-0  
GEÖFFNET:  
MO. - FR.: 9 - 16.30 UHR  
SA.: 9.30 - 12.00 UHR  
KUNDENSERVICE 8 69 69-10  
ANZEIGEN 8 69 69-10  
REDAKTION 8 69 69-14  
FAX 8 69 69-20  
E-MAIL norderney@skn.info

## Ostfriesischer Kurier

ZENTRALE 04931/925-0  
REDAKTION 04931/925-230  
SPORT 04931/925-235  
ANZEIGEN 04931/925-151  
ABO-SERVICE 04931/925-133  
VERLAG 04931/925-174  
E-MAIL ok-redaktion@skn.info  
ok-sportredaktion@skn.info



anzeigennahme@skn.info  
aboservice@skn.info  
verlag@skn.info  
DRUCKSACHEN 04931/925-176  
E-MAIL info@skn.info  
REDAKTION 04931/925-227

## Ostfriesland Magazin

FAX 04931/925-360  
E-MAIL oma-redaktion@skn.info

## Regionales Telefonbuch

TELEFON 04931/925-308  
FAX 04931/925-252

# Bereitschaften bilden das Rückgrat

**SERIE, TEIL 3** Die 13 Aktiven der Insel sorgen für Sanitätsdienste und Sicherheit

In kleinen und großen Notsituationen sowie bei Veranstaltungen sind die Helfer zur Stelle.

VON HANNES VISSER

**NORDERNEY** - Mit zirka 170 000 aktiven Mitgliedern bilden die Bereitschaften das Rückgrat des Deutschen Roten Kreuzes. Neben dem Rettungsdienst sind die Bereitschaften zudem im Bereich der sozialen Arbeit tätig, beispielsweise in Form von Seniorenbetreuung oder bieten im Rahmen der Sozialen Dienste entlastende Hilfen für Pflegenden an.

Zumeist sind hier die Grenzen fließend, viele Bereitschaftler engagieren sich ebenso oftmals in mehreren anderen Rot-Kreuz-Gemeinschaften. Die Ehrenamtlichen unterstützen die mobilen Blutspendedienste des DRK und retten durch die fundierte Ausbildung von Ersthelfern jedes Jahr unzählige Menschenleben. Sie stellen den Sanitätsdienst bei Veranstaltungen, versorgen Verletzte nach einem Verkehrsunfall und sorgen für die psychologische Betreuung von Betroffenen. Fehlt es an Notunterkünften oder müssen der Brandbekämpfung auf der havarierten „Harle Kurier“ im Norderneyer Hafen.

„Der Norderneyer Ortsverband kann auf langjährige Erfahrung zurückblicken“

ANNA HOLTkamp

Eine weitere wichtige Aufgabe, die das DRK wahrnimmt, sind die Sanitätsdienste bei öffentlichen Veranstaltungen jedweder Art. Zum Teil schreiben der Gesetzgeber oder die lokalen Ordnungsbehörden einen solchen Dienst vor. Jedoch gibt es auch viele Organisatoren und Veranstalter, die auf ihren Festen und Feiern von sich aus, sozusagen auf freiwilliger Basis, für mehr Sicherheit aller Anwesenden durch die DRK-Bereitschaft vor Ort sorgen.

Am Beispiel des White Sands Festivals, des wohl bei Weitem größten Spektakels auf der Insel, erläuterte Anna Holtkamp im Gespräch mit dieser Zeitung den organisatorischen Ablauf für die Norderneyer DRK-Bereitschaft. Dabei seien die Personalstärke und die Materialausstattung abhängig von der Veranstaltungsgröße, der möglicherweise zu betreuenden Personenzahl und dem Gefährdungspotenzial. „Hier kann der Norderneyer Ortsverband auf langjährige Erfahrungswerte zurückgreifen“, so Holtkamp. „So sind bei den Wettkämpfen tagsüber immer zwei Sanitäter am Strand im Einsatz. Die freiwilligen Helfer wechseln sich dann in Drei-Stunden-Schichten ab.“ Bei den abendlichen Partys am Strand und im Haus der Insel sehe es dann wieder ganz anders aus. „Bis in die frühen Morgenstunden verrichten immer sechs Sanitäter der DRK-Bereit-



Beim White Sands Festival ist auf der Insel der Bär los. Sven Rass (links) und Hans-Wilhelm Jungenkrüger sind nicht selten als freiwillige Helfer für das DRK vor Ort.

ARCHIVFOTOS

## Verkehrssperre gilt ab morgen

**NORDERNEY** - Ab diesem Wochenende gilt das alljährliche allgemeine Verkehrsverbot für alle Kraftfahrzeuge im Norderneyer Ortsgebiet westlich der Mühlenstraße und nördlich der Hafensstraße. Wie die Stadtverwaltung mitteilt, beginnt die diesjährige Kfz-Verkehrssperre am Sonnabend, 16. März, ab 0 Uhr, und endet am Sonntag, 3. November, 24 Uhr. Gleiches gilt dann noch einmal vom 25.



Dezember bis zum 5. Januar 2014. Anträge auf Erteilung einer Ausnahmegenehmigung sind schriftlich und unter Beifügung einer Fotokopie des Kfz-Scheines bei der Stadt Norderney, Fachbereich Bürgerdienste (Zimmer E 02), einzureichen. Zur Antragsstellung ist – so weit vorhanden – die Rückseite der Genehmigung des letzten Jahres zu verwenden.

## Künftige Grundschüler jetzt anmelden

**NORDERNEY** - Für alle künftigen Abc-Schützen: Die Grundschule Norderney macht auf ihre Anmeldezeiten aufmerksam. Alle Kinder, die bis zum 30. September 2014 das sechste Lebensjahr vollendet haben, werden mit Beginn des Schuljahres 2014/15 schulpflichtig und müssen am Mittwoch, 17. April, angemeldet werden. Das Sekretariat (Raum 1) der Grundschule ist dazu von 15.30 bis 17.30 Uhr geöffnet. Folgende Unterlagen sind mitzubringen: das ausgefüllte Anmeldeformular, das Familienstammbuch oder eine Geburtsurkunde zur Einsicht sowie bei Kindern, über die ein besonderes Sorgerecht besteht, die schriftliche Verfügung des Gerichtes oder Jugendamtes. Da eine Feststellung der Sprachkenntnisse erfolgen muss, werden die Eltern gebeten, ihre Kinder zur Anmeldung mitzubringen.



Der Bereitschaftsführer Sven Brachem.



Um für jede Notfallsituation gewappnet zu sein, nehmen die DRK-Mitglieder zwischendurch immer wieder an Übungen teil.

**NEUERÖFFNUNG**  
MORGEN, SONNABEND, 16. MÄRZ

**Besondere Möbel & exklusives Interieur**  
verschiedener  
Länder und Kulturen

**RaumNr.12**

Viktoriastraße 12 (Alte Teestube)

**BLUMENERDE „GÄRTNERMISCHUNG“**  
**4 Säcke mitnehmen = 3 bezahlen**  
 70-, 45- oder 20-Liter-Säcke

**GARRELS** TRAUCO GRUPPE

Im Gewerbegebiet 25  
 26548 Norderney  
 Tel. (04932) 9382-0  
 Fax. (04932) 9382-20  
 www.garrels-norderney.de

**SCHNELLE HILFE**

**Der Ärzte- und Apothekendienst von Freitag, 15. März, bis Montag, 18. März, 8 Uhr:**  
 Polizei ☎ 110  
 Feuerwehr und Rettungsdienst ☎ 112  
 Krankentransporte ☎ 04941/19222

**ÄRZTE**

Bundeseinheitliche Rufnummer kassenärztlicher Bereitschaftsdienst: ☎ 116 117

**Sonnabend:**  
 B. Junkmann-Brüggemann, Adolfsreihe 2, ☎ 04932/991300

**Sonntag:**  
 Wolfgang Schenk, Lippestraße 9-11, ☎ 0152 53681356

**ZAHNÄRZTE**

Zahnärztlicher Notdienst, telefonisch erfragen unter: Björn Carstens, ☎ 04932/991077. Dres. Hans-Günter Willms / Lale Cakir, ☎ 04932/1313. Dr. Ivan Zovko, ☎ 04932/3999. Beate Luis (privat) ☎ 04932/991201.

**APOTHEKEN**

**Freitag:**  
 Kur-Apotheke, Kirchstraße 12, ☎ 04932/927000

**ab Sonnabend:**  
 Park-Apotheke, Adolfsreihe 2, ☎ 04932/92870

**SONSTIGES**

Krankenhaus Norderney, Träger: Allergie- und Hautklinik Norderney gGmbH mit den Abteilungen Dermatologie, Chirurgie und Innere Medizin, sowie Dialysezentrum, Lippestraße 9 bis 11, ☎ 04932/8050. Kliniken: Klinik Norderney der Deutschen Rentenversicherung Westfalen, Kaiserstraße 26, ☎ 04932/8920. Polizei: Dienststelle Knyphausenstraße 7, ☎ 04932/92980 und 110. Beratungs- und Interventionsstelle bei häuslicher Gewalt: ☎ 04941/973222. Frauenhaus Aurich: ☎ 04941/62847. Frauenhaus Emden: ☎ 04921/43900. Giftnotruf: 0551/19240. Elterntelefon: ☎ 0800/1110550. Kinder- und Jugendtelefon: ☎ 0800/1110333. (ohne Gewähr)

**BEILAGEN**

Eine Teilaufgabe der heutigen Ausgabe enthält Prospekte der Firma Rossmann.

Wir bitten um Beachtung.

**IMPRESSUM**

Gesamtherstellung:  
 Ostfriesischer KURIER GmbH & Co. KG  
 Stellmacherstraße 14,  
 26506 Norden.

Geschäftsführer: Christian Basse  
 Redaktion: Manfred Menssen  
 Julia Engel  
 Elke Trebsdorf  
 Thomas Fastenau

Anzeigen: Dorothea Christians  
 Ludwig Freeseemann  
 Benjamin Oldewurtel  
 Horst Kaprolat

Vertrieb: Industriedruck Norden, GmbH & Co. KG

Druck: Industriedruck Norden, GmbH & Co. KG

Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Gewähr übernommen.

Telefon: siehe Seite 1  
 Erscheinungsweise: einmal wöchentlich.  
 Verteilung: kostenlos an alle Haushalte und an mehr als 40 Auslegestellen  
 Auflage: 6500 Exemplare

**Freitag, 15. März**

**19 Uhr,** Atelier in der Schmiede, Langestraße 30: Meditationsabend unter Leitung von Heilpraktiker Wolfgang Mücke, Wolldecke oder Kissen mitbringen. Kosten: fünf Euro. Telefon: 04932/935202.

**20 Uhr,** Conversationshaus, Comedy: „Linus – Die neue Show“. Eintritt zwölf Euro im Vorverkauf, 14 Euro an der Abendkasse.

**Sonnabend, 16. März**

**8.30 Uhr,** Badefeld am Nordstrand Höhe Cornelius: meditativer Yogi-Lauf, Kosten fünf Euro.

**15 Uhr,** Villa Christine in der Kreuzstraße 9, 10. Frühjahrsausstellung, Skulpturen und Bilder von B. Moenikes und H.-H. Ulrichs.

**16 Uhr,** Puppentheater Purzelbaum, Puppenbasteln (Dauer zirka zwei Stunden). Voranmeldung unter Telefon 04932/9345826. Kosten inklusive Material: 15 Euro.

**Sonntag, 17. März**

**16 Uhr,** Puppentheater Purzelbaum, Schmiedestraße: „Der Froschkönig“. Eintritt: fünf Euro, Gruppen bei Voranmeldung vier Euro, Information unter Telefon 04932 / 934 58 26.

**Montag, 18. März**

**9.30 Uhr,** Surferbucht, Watt für Zwerge – kinderfreundlicher Wattausflug, Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

**11 Uhr und 15.30 Uhr,** Conversationshaus, Konzert mit den „Deichprinzen“, Eintritt: frei.

**16 Uhr,** Haus Bielefeld, Feldhausenstraße 2: Bridge-Kreis. Gäste sind willkommen.

**17 Uhr,** Badehaus: Aqua-Fitness-Kurs. Kosten: 9,50 Euro.

**Was? Wann? Wo?**



**Tipps der Woche:** Die Flötistin Elsa Ruiba und der Gitarrist Stephan Griefingholt präsentieren am Dienstag, 19. März, um 20 Uhr charmant und humorvoll zeitlose Melodien gesanglich und instrumental der 1920er- bis 1940er-Jahre. Eintritt: zwölf Euro im Vorverkauf und 14 Euro an der Abendkasse.

**20 Uhr,** Bademuseum: Führung durch die Ausstellung „Reiselust und Badespaß“. Eintritt: sechs Euro inklusive Freigeränk.

**20 Uhr,** Badehaus: Vortrag, Krank – „Warum?“ mit Heilpraktiker Wolfgang Mücke.

**Dienstag, 19. März**

**9.30 Uhr,** Holzbänke (Campingplatz Um Ost), Watt intensiv – Das Wattenmeer mit allen Sinnen erleben. Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

**11 Uhr,** Teehaus: Führung durch das Fischerhaus-Museum mit Erklärung über die Lebensweise und Wohnkultur der Norderneyer Vorfahren. Der Eintritt beträgt drei Euro.

**20 Uhr,** Conversationshaus, Konzert, Duo Acoustic Colours, Eintritt zwölf Euro im Vorverkauf, 14 Euro an der Abendkasse.

**15 Uhr,** Haus der Insel: Teenachmittag für Senioren.

**16 Uhr,** Puppentheater Purzelbaum, Schmiedestraße: „Beste Freunde“. Eintritt: fünf Euro, Gruppen bei Voranmeldung vier Euro.

**18 Uhr,** Badehaus: Rheuma-

**Liga.**  
**20 Uhr,** Hotel Friese, Friedrichstraße 34: Preisskat der Norderneyer Buben.

**20 Uhr,** Sternwarte, Bgm.-Willi-Lührs-Straße, Besichtigung und Vortrag, Eintritt: vier Euro, Info unter Telefon 0176 24928209.

**Mittwoch, 20. März**

**8 Uhr,** Wochenmarkt vor dem Haus der Insel.

**10 Uhr:** Puppentheater Purzelbaum, Puppenbasteln (Dauer zirka zwei Stunden). Voranmeldung unter Telefon 04932/9345826. Kosten inklusive Material: 15 Euro.

**11.30 Uhr,** Badehaus, Eingang Praxen: Thalasso-Therapie. Täglicher Einstieg möglich. Anmeldung und Information: Telefon 04932 / 8913 56. Weitere Termine auf Anfrage. Kosten: fünf Euro.

**14.30 Uhr,** Surferbucht, „Piepmätze unterwegs“, Entdeckungstour für junge Vogelforscher, Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

**15 Uhr,** Patchwork-Stübchen, Jann-Berghaus-Straße 13: Strick- und Häkelkurs.

**17 Uhr,** Badehaus: Aqua-Fitness-Kurs. Kosten: 9,50 Euro.

**18.30 Uhr,** Badehaus: Aqua-Jogging-Kurs. Kosten: 9,50 Euro.

**20 Uhr,** Conversationshaus, Live-Dia-Vortrag „Sturmfluten auf Norderney“, Eintritt: sechs Euro.

**20 Uhr,** Kinderspielhaus Kleine Robbe: Yoga-Abend. Wolldecke und bequeme Kleidung bitte mitbringen. Kosten: fünf Euro.

**Donnerstag, 21. März**

**9.30 Uhr,** Surferbucht, „Watt für kleine Forscher“, Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

**11 Uhr,** Teehaus: Führung durch das Fischerhaus-Museum mit Erklärung über die Lebensweise und Wohnkultur der Norderneyer Vorfahren. Eintritt: drei Euro.

**15.30 Uhr,** Kurplatz, Stadtführung, Unkostenbeitrag: fünf Euro.

**16 Uhr,** Puppentheater Purzelbaum, Schmiedestraße: „Piratten“. Eintritt: fünf Euro, Gruppen bei Voranmeldung vier Euro, Telefon 04932 / 934 58 26.

**16 Uhr,** Haus Bielefeld, Feldhausenstraße 2: Bridge-Kreis.

**18 Uhr,** Badehaus: Rheuma-Liga.

**19.30 Uhr,** Tatkraft-Praxis für Coaching, Strandstraße 7b, Workshop: „Sprich mit mir“.

**20 Uhr,** Conversationshaus, Konzert mit der Band „Level One“, Eintritt: sechs Euro.

**Freitag, 22. März**

**15 Uhr,** Patchwork-Stübchen, Jann-Berghaus-Straße 13: Strick- und Häkelkurs.

**15 Uhr,** Haus der Insel: Bücherbasar.

**15 Uhr,** Haus der Insel (Stadtsaal): städtischer Teekreis.

**15 Uhr,** Haus der Begegnung (Awo-Raum): Gesprächs- und Spielenachmittag der Selbsthilfegruppe Depression.

**15.30 Uhr,** Nationalpark-Haus, Meereskunde für Anfänger, Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

**20 Uhr,** Badehaus, Vortrag: „Lebensfreude – der Umgang mit Stress“ Eintritt: fünf Euro.

**KINO**

**Freitag, 15. März**  
**19 Uhr:** „Safe Haven – Wie ein Licht in der Nacht“

**21.15 Uhr:** „Django Unchained“

**Samstag, 16. März, und Sonntag, 17. März**  
**15.30 Uhr:** „Fünf Freunde 2“

**19 Uhr:** „Safe Haven – Wie ein Licht in der Nacht“

**21.15 Uhr:** Stirb langsam – Ein guter Tag zum Sterben“

**Montag, 18. März, und Dienstag, 19. März**  
**15.30 Uhr:** „Findet Nemo“ (3D)

**19 Uhr:** „Kokowääh 2“

**21.15 Uhr:** „Life of Pi: Schiffbruch mit Tiger“ (3D)

**Mittwoch, 20. März**  
**19 Uhr:** „Wie beim ersten Mal“

**21.15 Uhr:** „Der Hobbit – eine unerwartete Reise“ (3D)

**Donnerstag, 21. März**  
**15.30 und 19 Uhr:** „Die Croods“, Bundesstart (3D)

**Freitag, 22. März**  
**15.30 und 19 Uhr:** „Die Croods“, (3D)

**HINWEIS**

Alle Angaben ohne Gewähr.

**SCHIFFSFAHRPLAN**

11. März bis 30. Juni 2013

Norddeich Norderney ab ab

**täglich**

6.15 Mo.-Sa.	6.15
7.30	Mo.-Sa. 7.30
8.45	8.45
10.30	10.15
11.45	11.45
13.30	13.15
15.30	15.15
16.45	16.45
18.15	18.00

**zusätzlich freitags**

20.30*	19.15*
--------	--------

\* auch am Do., 28.03., Mi., 08.05. und Mi., 29.05.2013



**Norderney aus der Luft**

Liebe Leserinnen und Leser! Dieses Foto können Sie unter Telefon 04932/86969-10 bestellen. In unserer Geschäftsstelle in der Wilhelmstraße 2 auf Norderney nehmen unsere Mitarbeiter Ihre Bestellung auch gern persönlich entgegen. Ein Fotoposter im Format 13 x 18 cm ist für 5,80 Euro, im Format 20 x 30 cm für 14,80 Euro, im Format 30 x 45 cm für 20,80 Euro und im Format 40 x 60 cm für 25,80 Euro zu haben. Auch größere Formate bis zu Sondergrößen auf Leinwand sind möglich. Die Bestellnummer lautet: Norderney Kurier 411.

FOTO: WIRDEMANN



# Vorbereitungen laufen rund

**EHRENAMT** Bürgerstiftung bereitet Vereinsfest vor – Ausschuss braucht noch Angaben

Organisatoren bitten um Rückmeldung der Vereine zu Platzbedarf oder Stromanschlüssen.

**NORDERNEY/NEU** – „Wir sind Norderney“, so lautet das Motto des Sommerfestes der Bürgerstiftung, das am 22. Juni auf dem Kurplatz stattfinden soll. Anlässlich des zehnjährigen Bestehens der Stiftung werden an diesem Tag mehr als 30 Norderneyer Vereine sich und ihre Arbeit in vielfältiger Art und Weise auf dem Kurplatz präsentieren.

Von Ju-Jitsu-Kämpfern, einer Klüterbahn, Kinderschminken, Ponyreiten für Kinder und Reanimations-Präsentationen über ein Schiffsbecken mit Modell-schiffen, Torwandschießen, Vorführungen mit Hunden sowie Vorführungen der Springreiter bis hin zu klassischen Infoständen – es soll für alle Norderneyer und Gäste etwas dabei sein. Auch das kulinarische Angebot soll möglichst vielfältig sein. So wird es neben den obligatorischen Bierständen und Grillstationen auch eine internationale Gourmetmeile geben, auf der die auf Norderney lebenden Menschen verschiedener Nationalitäten



Das Organisationsteam traf sich in dieser Woche (oben, von links): Karin Rass, Horst Weinmann, Karl-Ludwig Solaro, Christiane Hugen, Bernhard Aschmann und Frank Kahl sowie (unten, von links) Charlotte Baake, Marie-Theres Meyer, Annette Strecker und Erika Becker.

FOTO: NEUHAUS

die Spezialitäten ihrer Heimat vorstellen. Der an diesem Tag erzielte Gewinn soll gänzlich der Bürgerstiftung zugutekommen.

So ein Fest bringt allerdings auch einen entsprechend

großen organisatorischen Aufwand mit sich, sodass der Festausschuss bereits seit einiger Zeit tagt und sich aktuell mitten in den Vorbereitungen befindet. Was den engagierten Helfern allerdings noch

fehlt, sind Rückmeldungen der Vereine hinsichtlich ihres Platzbedarfs sowie über benötigte Strom- und Wasseranschlüsse. Die genauen Angaben braucht der Festausschuss, um die Planungen weiter vorantreiben und den Veranstaltungsplan entwerfen zu können. Die Bitte von Bürgerstiftungs-Beirätin Karin Rass fällt dementsprechend eindringlich aus: „Die Vereine sind dringend dazu aufgefordert, uns die entsprechenden Fragebögen zuzusenden.“

Ebenso unklar ist die musikalische Begleitung des Festes, da die Rückmeldungen der Norderneyer Bands bislang ebenfalls spärlich ausfielen. Auch wird darüber nachgedacht, das um 11 Uhr startende Fest mit einer Party auf dem Kurplatz ausklingen zu lassen, ausgereift ist diese Überlegung allerdings noch nicht. Aber bis zum 22. Juni bleibt ja noch viel Zeit, die fehlenden Punkte abzuarbeiten. Am Dienstag, 26. März, um 19.30 Uhr tagt der Festausschuss das nächste Mal. Treffpunkt ist am Hintereingang des Rathauses.

Weitere Informationen sind bei Christiane Hugen unter Telefon 04932/918330 erhältlich.

## Sportprogramm für Kids in Osterferien

**FREIZEIT** TuS lädt zu Bewegung ein

**NORDERNEY** – Sportlich durch die Osterferien – dazu möchte Kristina Lengerhuis Kinder und Jugendliche in der bevorstehenden schulfreien Zeit anregen. Die 20-jährige Norderneyerin, die derzeit Sport in Kiel studiert, engagiert sich seit längerem im TuS Norderney und möchte auch weiterhin „am Ball bleiben“.

So hat sie sich für die Zeit vom 18. bis zum 28. März ein abwechslungsreiches Programm überlegt, das beispielsweise Ballschule, Turnen, Spiele, Leichtathletik, Kegeln und Spaßbad umfasst. Dabei ist das Angebot montags bis

freitags von 9 bis 11 Uhr jeweils Grundschulkindern vorbehalten, während die Fünft- bis Neuntklässler der KGS von 11 bis 12.30 Uhr zum Zuge kommen sollen.

Die Teilnehmerzahl ist begrenzt auf 20 Schüler pro Gruppe. Eine Anmeldung ist nur wochenweise möglich, dann allerdings auch für beide Wochen. Die Kosten betragen für TuS-Mitglieder zehn Euro pro Woche, für Nichtmitglieder 25 Euro. Verbindliche Anmeldungen nimmt Kristina Lengerhuis unter Telefon 04932/927292 oder 0173/9091337 entgegen.

## Flohmarkt und Yoga in der Bibliothek

**LESESTOFF** Längere Öffnungszeiten

**NORDERNEY** – Mit dem Beginn der Saison gibt es wieder verlängerte Öffnungszeiten und auch Veranstaltungen in der Bibliothek im Conversationshaus.

Ab dem 18. März stehen allen Leseratten die Türen montags bis mittwochs von 10 bis 13 Uhr sowie 15 bis 19 Uhr offen. Donnerstags ist nur nachmittags geöffnet (15 bis 19 Uhr), freitags und sonnabends dann wieder von 10 bis 13 Uhr und 15 bis 19 Uhr.

Wer nicht nur gern mit einem guten Buch entspannt, sondern auch beim Yoga, ist

am 18. und 25. März jeweils um 19.30 Uhr zur Veranstaltung „Yoga und Meditation“ unter der Leitung von Gisela Rühl willkommen. Ein Tagesseminar „Yoga – ein Weg zur Mitte“ findet am 24. März von 11 bis 17 Uhr statt. Information und Anmeldung in der Bibliothek.

Zu einem großen Bücherflohmarkt sind alle Literaturfreunde schließlich am 27. und 28. März, jeweils von 11 bis 13 und 14 bis 18 Uhr, eingeladen.

Am Karfreitag und Oster-sonntag bleibt die Einrichtung geschlossen.

## DIE WOCHENSCHAU

In dieser Woche berichtete die Tageszeitung

## OSTFRIESISCHER KURIER

unter anderem über folgende Norderney-Themen:

### MONTAG, 11. MÄRZ

„Norderney hat sich gewandelt“  
Feuerwehr Digitalfunk: Insel stellt sich Herausforderungen



### DIENSTAG, 12. MÄRZ

Auf dem Weg zur Nummer eins

Auszeichnung Badehaus bekommt Thalasso-Gütesiegel



### MITTWOCH, 13. MÄRZ

Lieber gemeinsam statt einsam

Soziales Diakonie stellt Projekt „Ehrenamtsbörse“ vor



### DONNERSTAG, 14. MÄRZ

An der Inselkirche bröckelt es

Gebäude Mauerwerk porös – Generalsanierung beantragt



# Der Möbelspezialist mit neuem Team!

He! Norderney

Mein Name ist Gerd Sielmann - Ich bin Einrichtungsberater auf der schönen Insel Norderney.

Viele von Ihnen kennen mich persönlich, denn ich bin **Insel-spezialist für Möbel und Küchen!** Seit 30 Jahren beschäftige ich mich mit dem Einrichten von Ferienhäusern, Wohnungen und der Gastronomie.

Mit zahlreichen Referenzen habe ich mir einen guten Namen gemacht, denn ich weiß von den kleinen und auch größeren Schwierigkeiten, wenn es um das Thema „Einrichten“ auf der Insel geht.

Ich biete Ihnen meine Erfahrung, Beratung und Hilfe an und lade Sie ein, mit mir gemeinsam vom Anleger aus ins Möbelhaus Schmidt nach Südbrookmerland zu fahren. Die Gastronomen unter Ihnen sind noch vor der Ladenöffnung wieder auf der Insel.

Meine Leistungen sind für Sie kostenlos und völlig unverbindlich. Ich würde mich freuen, wenn Sie auf meine Kompetenz und Erfahrung vertrauen.

Interessiert? Dann rufen Sie mich einfach an. (Tel: 04932 - 81729)

Herzlichst Ihr

Gerd Sielmann



Ich empfehle Möbel Schmidt, weil:

- sehr persönlich, enorm flexibel
- Spitzen-Preise dank einer starken Einkaufsgemeinschaft
- schlanke Struktur = geringe Kosten
- servicestark + kundenfreundlich
- geringe Entfernung zur Insel

**WS**  
SCHMIDT

... für ein schönes Zuhause!

SÜDBROOKMERLAND · tom-Brook-Straße 54-58  
Tel 04942 9191-0 · brielkasten@moebelhaus-schmidt.de · www.moebelhaus-schmidt.de

Möbelhaus Willi Schmidt GmbH



Ungezähmte  
Naturgewalten des  
Meeres



Sturmflut an der ostfriesischen Nordseeküste

# Sturmfluten

Küsten- und Inselchutz zwischen Ems und Jade



**Heie Focken Erchinger**

**Martin Stromann**

Wissen wir, was für Katastrophenstürme uns noch erwarten? Schwere Sturmfluten, die die deutsche Nordseeküste in der Vergangenheit heimgesucht und viele Opfer gefordert und große Schäden auf dem Festland und den Inseln angerichtet haben, führen uns immer wieder vor Augen, welcher Gefahr die Küstenbewohner ausgesetzt sind. Eine absolute Sicherheit hinter den Deichen wird es niemals geben. Dieses Buch nimmt die Naturgewalten des Meeres in den Fokus.

Dipl.-Ing. Heie Focken Erchinger, ehemaliger Leiter des Staatlichen Amtes für Insel- und Küstenschutz, vermittelt als Autor fundiert sein Expertenwissen über die Bedrohung durch Sturmfluten und seine jahrzehntelangen Erfahrungen mit dem Bau der mächtigen Bollwerke zwischen Ems und Jade.

Bildredakteur Martin Stromann hat das stets von neuem faszinierende Thema Ebbe und Flut samt seinen extremen Auswirkungen für den Bildband visuell umgesetzt.

**Bildbandformat 21,5 x 28,5 cm, 224 Seiten, zahlreiche großformatige Fotos, gebunden, Hardcover, ISBN 3-928327-82-8**

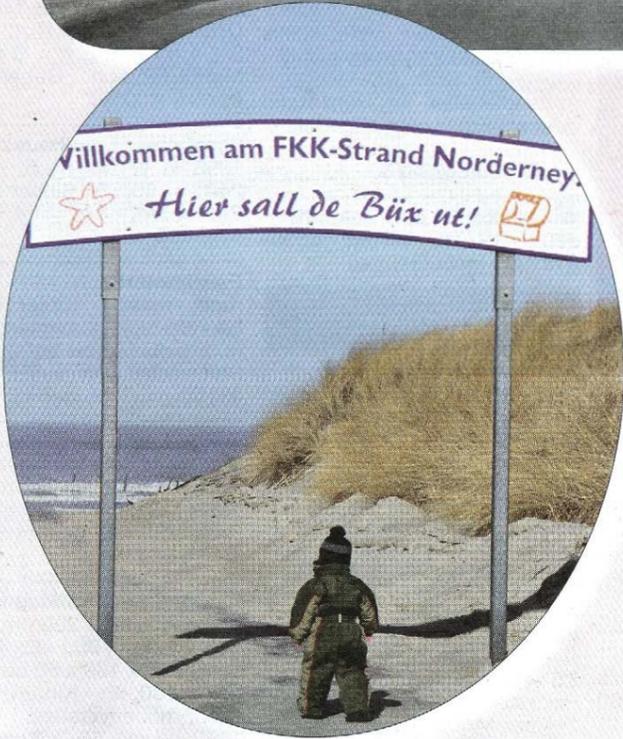
**nur 9,95 €**



Erhältlich im Buchhandel, im SKN-Kundenzentrum, Neuer Weg 33,  
in der Verlags-Geschäftsstelle des Ostfriesischen Kuriers, Wilhelmstr. 2, Norderney  
und beim SKN-Verlag, Industriegebiet Leegemoor, Stellmacherstr. 14, 26506 Norden  
Telefon: 04931/925-174 - Fax: 04931/925-168  
E-Mail: verlag@skn.info - Internet: www.skn.info - www.buchshop.skn.info



Der Winter ist ein Schelm. Gerade hatte man sich von ihm verabschiedet, kommt er noch mal hereingestürmt, ganz nach dem Motto: „So schnell werdet ihr mich nicht los!“.



Nee kleiner Mann, die Bux lass mal lieber an! Noch ist es zu kalt für gelassene Freizügigkeit...

# Die Insel im Märzwinter

...wann kommt denn nun der Frühling?



Dick eingemummelt sind die Bekämpfer von Unrat und Abfällen jeglicher Art am vergangenen Wochenende über die Insel gestreift, um diese für die Saison „schön zu machen“.



Knapp eineinhalb Tonnen Müll haben die freiwilligen Helfer dabei gesammelt. Wenn ihr Eiland nun bald wieder in der Sonne funkelt, ist alles blitzblank.



...und dann lugt sie doch am Himmel hervor, die Sonne. Es gibt sie also noch! Nun muss der wärmende Feuerball nur noch den Märzwinter vertreiben und ihm zum Sommerschlaf im Gartenhäuschen einmotten...

# TOP-EVENTS IN IHRER NÄHE

Wir haben die Karten – **SOFORT ZUM MITNEHMEN!**

**Kartenvorverkauf & Gutscheine**

- 30.03.13 Sudden Flow mit acoustic polybeat**  
20.30 Uhr Alte Backstube, Norden € 10,00
- 02.04.13 Justin Bieber**  
18.30 Uhr O2-World, Hamburg ab € 52,70
- 12.04.13 Adam Rafferty mit solo fingerstyle guitar**  
20.30 Uhr Alte Backstube, Norden € 12,50
- 13.04.13 Hello I'm Johnny Cash mit Gunter Gabriel**  
20.00 Uhr Sparkassen-Arena, Aurich ab € 34,50
- 20.04.13 Joe Cocker Fire it up Tour**  
20.00 Uhr ÖVB-Arena, Bremen ab € 45,15
- 20.04.13 Golden Earring + Manfred Mann's Earth Band**  
19.30 Uhr Nordseehalle, Emden € 54,90
- 21.04.13 James Last The LAST Tour – Einmal noch**  
19.00 Uhr Messehalle, Bremen ab € 49,50
- 22.04.13 Eros Ramazotti NOI World Tour 2013**  
20.00 Uhr König-Pilsener-Arena, Oberhausen ab € 52,15

- 23.04.13 Santiano Bis ans Ende der Welt**  
20.00 Uhr Sparkassen-Arena, Aurich ab € 37,75
- 27.04.13 Inge van Calkar mit Pop- und Folksongs**  
20.00 Uhr Alte Backstube, Norden € 10,00
- 05.05.13 Meat Loaf Last At Bat – Farewell Tour**  
20.00 Uhr O2-World, Hamburg ab € 46,95
- 14.05.13 The Kilkennys**  
20.00 Uhr Stadthalle, Aurich € 20,50
- 03.06.13 Neil Young & Crazy Horse Alchemy Tour**  
19.30 Uhr O2-World, Hamburg ab € 65,15
- 18.06.13 Bon Jovi Because we can – The Tour**  
18.00 Uhr Olympiastadion, Berlin ab € 44,20
- 01.07.13 Pet Shop Boys**  
20.00 Uhr Westfalenhalle 3A, Dortmund € 60,00
- 03.08.13 Tim Bendzko und Band + Gäste**  
19.00 Uhr Waldbühne, Berlin € 29,50
- 24.08.13 Xavier Naidoo & Quartett**  
20.00 Uhr Igs-Uferpark am Reiherstieg, Hamburg € 50,15

alle Preise ohne Gewähr

**SKN-Kundenzentrum, Neuer Weg 33, Tel. (04931) 925-149, Mo.-Fr. 9.00-18.00 Uhr, Sa. 9.00-14.00 Uhr**  
**Verlagsgeschäftsstelle Norderney, Wilhelmstr. 2, Tel. (04932) 86 96 910, Mo.-Fr. 9.00-16.30 Uhr, Sa. 9.30-12.00 Uhr**

## Immobilien Verkäufe

**Arzt mit Familie** sucht Haus oder Ferienhaus bis 250.000,- €. www.nordsee-immobilien.de Tel. 04931/997220

**Baugrundstück** in zentraler, rückwertiger Wohnlage von Sillnstedde, 674 m<sup>2</sup>, von privat zu verkaufen. Tel. (04423) 6115

**Bauplatz o. altes Haus in Norden** u. Umgeb. v. Priv. ges. 0176/44668583

**DHH zu verk.** Neubau in Marienhafe, 144000€, priv. Tel.:01718140224

**EFH in gehob. Wohnlage** von privat, ca 190 m<sup>2</sup> Wfl, 6 Zi., 3 Bäder, 65 m<sup>2</sup> ausgeb. gefließter Keller m. Wäscheraum, Sauna + Infrarot mit Du. + WC, geschl. Kelleraufgang zum Garten, ausgeb. Dach mit WC + Kochnische, Wintergarten mit Whirlpool, Südterrasse, Rolllä. Kamin, 750 m<sup>2</sup> Erbpachtgrundstück, Teich, Carport, Blockhaus + Werkstattgebäude, VB 219.000,- €. Tel. (04421) 82250

**Friedeburg-Etzel – Kleines** älteres Haus, ruhige Lage, Wfl. 44 m<sup>2</sup>, Grdst. 501 m<sup>2</sup>, zu verkaufen. Tel. (0171) 8982248

**Haus/Hof** mit mindestens 1ha Weideland in Friedburg/Zetel gesucht, KP bis ca. 1450.000,- €, ggf. auch zur Pacht. Tel. 0174/1820011

**Nahe Jadebusen – DHH** von privat, 68 m<sup>2</sup>, Marmor-/Holzböden, Balkone, Südseite, Bj. 97, 100 T., günstiger Zinssatz. Zuschriften u. WZ 19292, PF 1265, 26352 WHV

**Neubau DHH Hage,** Fertig 2013, Tel. 0178/2044748

**Norden/Norddeich** Neubauten: div. Bungalows, DHH und Whg. zentral, bezugsfertig 2013, H. Krause (priv.) Tel. 01716451487

**Reepsholt – DHH** Bj. 1997, Wfl. 115 m<sup>2</sup>, 5 Zimmer, Küche, Bad, Gäste-WC, Garage, 28 m<sup>2</sup> Nutzfläche, KP 130.000,- €. Tel. (04463) 1750

**Suche priv. Haus oder Grundstück** im Großraum Norden, 015128256418

**WHV – Schöne ETW** in der Schaarreihe, 3 ZKB, G-WC mit Dusche, 75 m<sup>2</sup>, gr. Balkon, 1. Etage, von privat für 79.000,- €. Tel. (0179) 4719557

**WHV-Neuengroden** Reihenendhaus, 6 Zi, Wfl. ca. 120 m<sup>2</sup>, ausgeb. DG, VK, Grg, gr. Garten, sonnige Lage, von privat. Tel. (0160) 8865470

**Wittmund – EFH** 149.000,- €, Wfl. 122 m<sup>2</sup>, Grdstck. 774 m<sup>2</sup>, zentrale Lage, privat. Tel. (09127) 570847

**WTM-Ardorf – EFH** ruhige Sackgassenlage, 5 Zimmer, Küche mit EBK, Bad und separates WC, Garage mit Arbeitsgrube und Abstellraum vorhanden, großer Garten mit feier Sicht und überdachter Terrasse, Preis VS. Tel. (0175) 4658280

## Immobilien Kaufgesuche

**Dipl.-Ing./O-Arzt suchen** EFH in ruhiger Lage in Jever zu mieten/kaufen. Tel. (04407) 20851

**WHV – Mehrfamilienhaus** in guter Wohnlage bis 370.000,- € zu kaufen gesucht; Baugrundstück in Aldenburg, auch Hinteranlieger oder mit EFH, mind. 450 m<sup>2</sup>, zu kaufen gesucht. Tel. (0172) 1568335

## Verloren / Entlaufen

**Kl. Dackel in Altfunnixiel** entlaufen, braun, Langhaar. Tel. (04464) 1771

## Bekanntschäften

**Liebevolle Sie 58 J.** sucht für gelegentlich Ausgehen lieben ihn oder Sie mit PKW. Chiffre 3030 Ostfr. KURIER. PF 100450,26494 Norden

**Lustiger und charmanter ER** 70 J., 1,86m, guter TÜV Zustand, sucht schlanke SIE für harmonische Beziehung. Chiffre 3026 Ostfr. Kurier, PF 100450, 26494 Norden

**Sie – 55 Jahre – schlank** 1,58 m, lebendig, sucht unkonventionellen humorvollen „Ihn“ (+/- 53 J.) zum Leben, Lieben, Lachen. Zuschriften unter Chiffre AH 326 PF 1245, 26421 Esens.

**Unabhängiger Er, 58 Jahre** sucht Sie, ab 50 Jahre, ehrlich, humorvoll, die mit mir durch's Leben gehen möchte. Zuschriften bitte mit Bild: Chiffre 3031, Ostfr. KURIER, PF 100450, 26494 Nordem

## Verschiedenes

**CAD-Konstrukteur sucht Arbeit (Voll- o. Teilzeit)** 04931/9302767

**FeWo Betreuung für Norddeich gesucht** Empfang der Gäste, Reinigung der Wohnung, Minijob. Tel. 0160 95786199

**Hage:Haushaltshilfe** für langfristige Tätigkeit für 5 STD/W als Minijob gesucht. 01732473376

**Haushaltsauflösung** A - Z / Von Aschenbecher bis Zinnteller. Von 8:30 bis 17:00 Uhr. Nur Samstag, 09.03.2013 Kuhweg 17, 26532 Ostermoordorf

**Haushaltsauflösung** am 16.03. von 10-17Uhr, Zepelinstr. 24 in Hage

**Haushaltsauflösung / Flohmarkt** Sa. 16.03.2013 von 10-16 Uhr, Bereweg 31 in Leezdorf. Tel. 04934/990089

**Kaminholz zu verkaufen,** trocken o. frisch, fertig gespalten u. Palettenholz. Tel. 0163 8474644 o. 04471/ 8848049 Christliche Gefährdetenhilfe e.V. Cloppenburg

**Norddeich** Putzhilfe ca. 4 Std. gesucht, von priv., Minijob. Tel. 0172/4428221

**Norden und Norddeich** Erfahrene Reinigungskraft für FeWo auf 450€ Basis ges. Chiffre 3024Ostfr. Kurier, Postfach 100450, 26494 Norden

**Pensionierter Steuerfachmann** su. z. Freizeitbeschäftigung Buchführungsarbeiten inkl. Abschlussarbeiten u. Steuerkl. (Minij.) Zuschr. u. Chiffre 3029, Ostfr. Kurier, PF 100450, 26494 Norden

**Poln. Frau sucht Arbeit,** Betreuung ält. Pers., 24 Std., Festanst., 0157-76177687

**Reinigungskraft auf Teilzeit-job-Basis** für Ferienwohnungen in Norden-Norddeich, zuverlässig und sauber, gesucht. Tel. 015253236930

**Schneiderlehre gesucht** Zum kommenden Lehrjahr suche ich (27 J., verh., 1 Sohn) in einem familienfreundlichen Betrieb eine Schneiderlehrstelle. Da ich einen kleinen Sohn habe gerne vorwiegend in TZ, im Umkreis von 30 km um Jever. Tel. (0152) 09219316

**Su. privat stundenweise** Hilfe auf Pferdehof, Minijob. Tel. 04931/6632

**Suche priv. rüstigen Rentner für** leichte Gartenarbeiten in Norddeich (Minijob) Tel. 04931/8967

**Verkaufstalent** mit technischem Verständnis für den Außendienst gesucht.

Außendienstler im Ruhestand oder als Ergänzung angenehm.

Tel. 04936/6029373

**Wir blicken in Ihre Zukunft!** Jetzt GRATIS testen! 0800-9191909 (gebührenfrei)

## Zu verschenken

**1 Schlepperreifen** als Sandkasten geeignet, gegen Anzeigengebühr zu verschenken. Tel. (0162) 1798308

**Junge Zwergkaninchen** zu verschenken. Tel. (04971) 7103

**Schlichter Nussb.-schrank** 2,80x1,80, Sofa 2,50+2 Sessel hell, kaum benutzt, geg. Anzeigek., 04936 914131

**Zu verschenken** Hooksiel: gut erhaltene Badezimmer-Möbel mit großem, beleuchteten Spiegel zum Selbstabbau und gegen Anzeigengebühr zu verschenken. Tel. (0170) 9828953

## Geschäftsanzeigen

**Hole Schrott, Kabel,** E-Motoren, Heiz-Anlagen usw. 04934-4092 o. 0163-2079308

**Hole Waschmaschinen,** Autos usw., 0174-6810708

**Maler** Tel. 01731872376

**Rund um Bau Ufen Rufen** Achtung Angebot der Woche: Pflastersteine 2. Wahl und verlegen 25,-€!!!Wir bieten mit unserem Betrieb ALLE Serviceleistungen zu SUPER GÜNSTIGEN Preisen, erledige alle anfallende Minibaggerarbeiten ob Grabenräumung, Fundamente oder Auskofferungsarbeiten. Wir machen Renovierungen, Trockenbau, Innenausbau, Sanierungen, Laminatarbeiten und auch Parkett, Schimmelbekämpfung, Abbrucharbeiten, Garten, Baggararbeiten, Pflasterarbeiten und Entrümpelungen. Wir räumen auch Messie-Wohnungen, machen Haushaltsauflösungen und Umzüge. Rufen sie uns gerne an, wir machen Ihnen gerne ein unverbindliches Angebot. Unser Angebot: Betonpflastersteine 2. Wahl und legen 25,-Unterbau wird extra berechnet!!! Tel. 01623264037

## Bekleidung

**Konfirmationskleid – Gr. 32** schwarz, m. schmalen Trägern, von Vera Mont, mit Strickbole-ro, schwarz, auch von Vera Mont, NP 199,90 €, jetzt FP 70,- €. Tel. (04462) 2167

## Rund ums Baby

**Wer verschenkt an** werdende alleinerziehende, Mutter Baby- u. Kindersachen von A bis Z Tel. (04977) 264820

## Elektro / Haushalt

**Miele Trockner** Kondens, Novotronic, 1223 C, wenig gebraucht, VB 350,- Tel. 0176/99800567

**Suche bis 5 Jahre alte Gefriertruhe um 200L** Tel. (04931) 4228

## Möbel

**Alte Runddeckel-** Aussteuertruhe, Chaiselongue; altes Spinnrad; alter Sessel; Kaminofen. Tel. (04461) 892238

**Antiker Chippendaleschrank zu verk.** VB 100€, Tel. 01605240402

**EBK in L-Form** gut erhalten, alle Elektrogeräte vorhanden, zu verkaufen. Tel. (04466) 942007

**Eicheneckschrank antik,** Beistelltische Glas/Messing-Drei-Bein-Stuhl, Holz/Stoff-Stehlampen Stoff / Metall, Teppich Gabeh, Tel. 0176/99800567

**Esszimmer Landhausstil** 1993 in WTM: Tisch, 180 bis 260 x 90; 8 Binsen-Stühle; Sideboard, 175. Tel. (0170) 5263795

**Esszimmertisch** rund, massiv, Kiefer (kirschbaumfarbig), Durchmesser 1,10 m, ausziehbar bis auf 2 m mit 4 Stühlen, VB 100,- €. Tel. (04421) 43160

**Junge Leute aufgepasst!** Modernes Sofa mit verstellbarer Rückenlehne, von normaler auf große Sitzfläche, neuwertig, Preis VS. Tel. (04948) 655 od. (0178) 9743095

**Kinderzimmerauflösung** Kojenbett, 90 x 200 cm, Kiefer, Schubladen, 90,- €; Kleiderschr., 210 x 130 x 58 cm, Kiefer hell, 100,-€; Kinderschreibtisch, höhenverstellb., Buche, 120 cm breit, 55,- €; Ivar-Regal mit gr. Schubladen, bunt lackiert, 45,- € alle Preise VB. Tel. (04461) 744861

**Küchengerät Eiche hell,** Bank, Sessel, 2 Stühle, Wohnzimmerschrank Eiche rustikal, Schlafsofa. 049346388

**Küchenzeile Landhausstil** sehr gut erhalten mit Ceranfeld, Spülmaschine usw., 3,45m breit, günstig, Wäschetrockner, Gefriertruhe 250l., Tel.015228441750

**Moderne Wohnwand** 5-teilig, Kernbuche massiv, ca. 3,80m Tel. 04931 2218

**Polstergarnitur** grau gemustert: Couch, 1,70 m brt., Sessel auf Rollen; 4 Esszimmerstühle mit Kissen, Kiefer. Tel. (04971) 912615

**Rundgarnitur** Microfaser, terrakotta, VB 150,- €. Tel. (04462) 23152

**Schöne, alte Vitrine** Glasschrank: Biete hier eine schöne, alte Glasvitrine, 1,96 x 0,98 x 0,38 m, ein absolutes Schmuckstück für nur 895,- €. Tel. (04462) 9460901

**Schöner Fernsehschrank** Hier biete ich einen alten Fernsehschrank mit Unterfächern, die Schiebetüren fahren nach Innen, zuletzt genutzt als Büroschrank in Wohnung, 1,18 m hoch und breit, 0,58 m tief, VB 285,- €. Tel. (04462) 9460901

**Paul ERGO Victoria Hillmann** Jetzt wieder in der Nordhelmstraße 77

**VISSER ELEKTROTECHNIK GMBH** IM GEWERBEGELÄNDE 52A

**Kein Licht, kein Strom, wir kommen schon**

**TEL.: 99 05 05**



**Ilka Arends**  
☎ 0 49 31 / 925-161

**Unsere Außendienstmitarbeiter auf Norderney besuchen Sie gerne!**

Rufen Sie an, wir beraten Sie in allen Geschäftsanzeigenfragen!

# Norderney Kurier

Wilhelmstraße 2 • 26548 Norderney



**Heiko Schoolmann**  
☎ 0 49 31 / 925-155

**Sofa - 2-Sitzer**  
3/4 Jahr alt, 1a-Zustand, 1,40 m breit, rotbrauner Kunstleder-Bezug. Tel. (04971) 5931

**Stilmöbel-Garnitur**  
6-teilige Stilmöbelgarnitur (Sofa, 4 Sessel, Hocker) abzugeben, Preis VS. Tel. (04464) 1216

**Vertiko - dezent grün**  
gebeizt, WHV, 100 Jahre alt, 400,- €. Tel. (0160) 92934903

**WHV - 3 neue, weiße**  
Esszimmerstühle, Stück 30,- €; 2 alte, weiße Armlehner, Stück 50,- €; weiße Runddeckeltruhe, 107 x 60 cm, VS; weiße Flachdeckel von 1850, 107 x 60 cm, VS, alles Shabby-Look sowie viele Kleinmöbel. Tel. (0160) 92934903

**WHV - Neuw., weißes Bett**  
inkl. Matratzen, 180 x 200 cm, 250,- €. Tel. (0160) 92934903

**Wohnzimmerschrankwand**  
Eiche massiv, dunkelbraun, ca. 2,20 H, 2,77 B, 0,51 T, mit beleuchtetem Vitrinenteil und Barfach, guter Zustand, Preis: 50,- €. Tel. (01522) 4786464

**Zu verkaufen**  
Voll-Ledergarnitur, Rundecke, Scala, Rivierablau (Rückenlehne ausziehbar) 260x210, 2 Couchtische (Estrella) aus Kristallglas, 15 mm, mit Facette, Glastisch 90x90 und 60x60, Gestell aus Messing, sandgestrahlt/polier. Tel. 04931/81277

**Rund ums Haus**

**2.300 Verblender**  
Wienerberger, handform, NF, rotbraun, ungelocht, VB 650,- € bei Selbstabholung. Tel. (04453) 4154

**Baumhöhenmesser HAGA**  
NP 425 zu verk. 100€. Tel. 04931/4172

**Buchsbaumpflanzen**  
als Hecke geeignet, v. priv. zu verkaufen. Tel. (04934) 1247

**Gewächshaus**  
2,50x3,10m aus Glas m. 2 Dachlücken, VB 250€, 04931-74684

**Holz-Geräteschuppen**  
ca. 1,40 x 1,40 m, 80,- €; Kleinkinderfahrrad, 35,- €; My little Pony Spielstation, 30,- €. Tel. (04421) 189985

**Laminat Buche hell 7m²,**  
Eiche hell 18m², gebraucht m² 1€. Tel.04934914820

**Neuer Rasenmäher**  
Viking mit Antrieb u. neue Motorsense Stihl FS 38 zu verk. Tel. 0175 8201180

**Obstbäume, viele alte Sorten**  
zu verk., Tel. (04934) 7273 o. 0173 9439920

**Rustikale Gartengarnitur**  
Buche, pinienlackiert, sehr stabil, VB 400,- €. Tel. (04462) 8898639

**Saugbohrer mit Zubehör**  
Kärcher PF 303, fast neu, VB 100,- €. Tel. (04974) 991074

**Steh-Motorsäge**  
65-cm-Schwert, Preis VS. Tel. (04463) 5917

**Suche Drehkippfenster**  
mit Isoverglasung, 60- ca. 80 cm. Tel.0178/1647490

**Verkaufe Haustür, Eiche hell,**  
mit Butzenglas. Tel.0178/1647490

**Wandfliesen - weiß**  
seidenmatt, 15 x 20 cm, Preis VS. Tel. (0152) 08895835

**Verkäufe / Versch.**

**7 Kreissägeblätter**  
zu verkaufen, Preis VS. Tel. (04975) 1524

**Apfelkisten-Deko**  
Holzkisten nach Garten-Umgestaltung zu verkaufen, Stück 5,- €. Tel. (0176) 96199043

**Dia-Film-Scanner - Rollei**  
85,- €; 2 Ackerwagenräder, je 100,- €. Tel. (04465) 944857 oder (0162) 7895404

**Flohmarktartikel priv. abzugeben.**  
Tel. 04931/81277

**Foliengewächshaus - Iglu**  
2 x 3 x 1,90 m. Tel. (04973) 1013

**Gartenhaus**  
ca. 4 x 3,50 m, mit 1,60 m Vorbau gg. Selbstabbau günstig abzugeben. Tel. (0173) 6836356

**Gartenmöbel**  
Verkaufe eine Sitzgruppe aus Hartholz. Tel. (04466) 362

**Hängestreckgerät**  
Mod. 3000, Preis VS. Tel. (02302) 12961

**Hans-Christian Petersen**  
Original-Bild (Landschaftsbild mit Brücke), zu verkaufen, Preis VS. Tel. (0174) 6586420

**Haus und Hof**  
Aluschiebe-/Trittleiter, 3-teilig à 2,5 m, 100,- €; Tisch-/Handkreissäge mit Zubehör, 80,- €; Trennschleifer, Bosch Profi 230 + Zubeh., 75,- €. Tel. (04422) 986294

**Konzertkarten „Pur“**  
für Bremen am 20.3.2013, Sitzplätze, 2 Stück zus. 80,- €. Tel. (04461) 7485925 (AB)

**Lattenrost**  
1 x 2 m; Oberfräse; 4 Stahlfelgen, 6½ J x 15 H 2, für BMW E 46. Tel. (04422) 1717

**Neuer Rasenmäher**  
Viking mit Antrieb u. neue Motorsense Stihl FS 38 zu verk. Tel. 0175 8201180

**Spanex Umluftofen (Holz o. Heizöl),**  
Bj. 71, f. große Räume, sehr wenig genutzt, v.Priv. zu verk., VB 1500€. Tel. 016095077737

**Stangenherd**  
funktionsfähig; 260 Planblocksteine, Domopor, 0,24 x 62,5 x 0,24 cm; 46x 24er U-Schalen. Tel. (0175) 2057319

**Strandkorb Oda Koch**  
grün/weiß gestr., auf Rollen, div. Zubehör, Abdeckhaube, VB 450,- €. Tel. (04462) 23196

**Tür**  
Fenster, Rolläden, Doornkaat-Artikel und Einmachgläser, Tel. (04931) 9809235

**Kaufgesuche / Versch.**

**Su. günstigen Heimtrainer.**  
Tel. 016093219614

**Suche 20-30 Bock-Pfannen**  
(Braas Frankfurter Pfanne), dunkelbraun. Tel. (0171) 6778376

**Kleintiere Verkäufe**

**2 Hauskatzen dringend**  
abzugeben: Aufgrund einer Allergie zwei Katzen, ein und zwei Jahre, zu verschenken, beide verschmüst und kommen auch mit Hunden gut aus. Tel. (0152) 22001276

**2 Shih Tzu Welpen (Rüden),**  
o.Pap., v.Priv., sind am 2.2.2013 geboren und dürfen am 2.4.2013 ausziehen, suchen liebevolles Zuhause, Preis VS. Tel. 04931/9550700

**5 Shih-Tzu Welpen, am 11.01. geboren**  
entwurt u. geimpft, ohne Papiere v. Priv., zu verk. Tel. 015110040578

**9 Kanichen mit Kotwannen**  
günstig abzugeben. Tel. 04936/7168

**Blonde Labradorwelpen**  
geimpft, gechipt, entwurt, o.P., v. Priv., 0174-34717957

**Bronzeputen und**  
Laufentenpärchen zu verkaufen. Tel. 04931/168833

**Bruteier v. Rassegfl.**  
Ostfr. Möwen silber, gold u.v. Vorwerkhühner. 049316679

**Chihuahua Welpen**  
zu verk. o. Papiere.Tel. 04931/992715

**Ein Miniyorki Rüde**  
12 Wo. alt, geimpft, o. Papiere, für 300€ verk. 0175/3211224

**Junge Kaninchen**  
zu verkaufen. Tel. (04461) 3468 od. (0170) 7015601 ab 18 Uhr

**Ring- o. Jagdfasan**  
Hahn gesucht. Tel. 04931/3780

**Süße Jackrussellwelpen,**  
sehr lieb, geimpft u. gechipt in liebev. Hände zu verk. v. priv. o.P. 01634896705

**Nutztiere Verkäufe**

**Küken zu verkaufen**  
18 große Welsmerküken zu verkaufen. Tel. (04421) 7737484

**Landwirtschaft Verkäufe**

**4-kW-Starkstrom-Motor**  
Stern-Dreieck, 120,- €. Tel. (04451) 82864

**Gutes Heu**  
und Weizenstroh in HD-Ballen zu verkaufen. Tel. (0176) 71617931

**Gutes Heu - Bio**  
in HD-Ballen zu verkaufen (WTM). Tel. (0174) 1816191

**Gutes Heu in HD-Ballen**  
zu verkaufen, Lieferung möglich. Tel. (0152) 03622131

**Heu in HD-Ballen**  
und Siloreifen abzugeben. Tel. (0173) 9620995

**Heu in Rundballen**  
zu verkaufen. Tel. (04948) 1211

**Heusilage Rundballen,**  
4 Weidepumpen zu verk.Tel. 01712675610

**IHC-Traktor 423**  
40 PS, 1-a-Zustand; Bergmann 2-Seiten-Kipper, 5,7 t mit Aufsatzschotten; kleiner einachsiger Anhänger; Stallungstreuer JF AV 3; Heckklader mit Mist- und Sandschaufel; Kreiselmäher PZ 165; Krone 2-Schar-Grenzpflug; Wiesenschlepper; Stoll UM (Wenden und Schwaden), zusammen 9.500,- €. Tel. (0171) 6238260

**Jungrinder aus Betriebsum-**  
**stellung**  
zu verk., Tel. 0152/22756342

**Miststreuer Strautmann**  
Streublitz,Tandem, sofort ein-satzfähig. Tel. (04943) 674668

**Schöne Junghähne abzuge-**  
**ben**  
Freilandhaltung, in gute Hände. Tel. 04931/9301634

**Landwirtschaft Kaufgesuche**

**Gebrauchter Kipper**  
5,7- oder 8-Tonner, gesucht. Tel. (0160) 7823830

**Milchkühlwanne gesucht**  
ca. 3000 l, zu sofort od. ab 1.5.13. Tel. (04977) 459 od. (0174) 9377454

**Weide- und Futtermittel**  
gegen Barzahlung von Landwirt gesucht. Tel. (0171) 9900128

**Kraftfahrzeuge Verkäufe**

**A150, Elegance,**  
Autom., EZ 02/05, 65tkm, silber, met., 95PS, div. Extras, VB 8200€. Tel.04933/992844

**Audi 80 - 1,6 l**  
126.000 km, scheckheftgepfll., AHK, Ölwechsel und Zahnriemen neu, HU/AU neu, VB 1.250,- €. Tel. (01520) 7203573

**BMW Cabrio 325 CI**  
EZ 12/00, 109.000 km, farn-grün, Klima, Navi, 8-fach Ber., div. Extras, VB 9.000,- €. Tel. (04467) 947770

**Citroën C2 - Diesel**  
EZ 11/06, 250.000 km, 1. Hand, scheckheftgepfll., Servo, Radio, metallic, 2.650,- €. Tel. (0171) 6912518

**Rund ums Pferd**

**2 Shetlandponys**  
kinderlieb, Stute u. Wallach, geb. 2004, für VB 600,- € zu verk. Tel. (0162) 7953232

**Boxen und Weideplätze**  
günstig zu vermieten, großes Gelände und Reitplatz vorhanden. Tel. (0151) 53526187

**Endmaß-Ponystute**  
m. Papieren, geb. 1992, bedingt reitbar, zu verschenken. Tel. 04934/5913

**Pferdeschuppen**  
zum Abbruch zu vergeben. Tel. (04971) 3365

**Ponykutsche zu verk.**  
für Stockmaß 1 - 1,20m, 150€ VB, Tel. 04920/9394919

**Westernsattel Continental**  
VB 500 €. Tel. 04931/74807

**Kraftfahrzeuge Verkäufe**

**E 200 CDI**  
Classic, Limo., Bj. 4/05, 73tkm, Extras: AHK, SHD, Klima, 8-fach bereift auf Alu u.v.a.m., 12.900,- €. Tel. 04931/6835

**E 200 T,**  
W211, silber, 163 PS, Bj. 09/2003, 119tkm, Schiebedach, AHK, Telefon, usw.,VB 9300,-€. 0171-3825431

**Fox**  
54 PS, TÜV/AU neu, 3950 € Tel. 0151/22985352

**Golf 1 Cabrio**  
Bj.92,98PS,Servo,Neulack,div. Neuteile,TÜV 5/13,VB 2999€;ab 17Uhr Tel. 01735476265

**Golf 2,**  
Bj. 91,190tkm,TÜV 03/13, VB 500,-€.01608476520

**Golf Plus 75 PS**  
EZ 02/06, blau, 75tkm, TÜV neu + SR auf Felge, VB 8000€, 04936-1259

**Golf Plus Match 1,6 TDI**  
EZ. 08/2012, 77KW (105PS), von WA., Abgabetermin 05.13/ ca. 15tkm, Standheizung, AHK., Tel.v., VB. 01752314309

**Honda CRX del Sol ESI**  
Bj. 95, TÜV 9/14, Preis VS. Tel. (04944) 913091

**Mazda Demio**  
Bj. 99, blau-metallic, AHK, Allwetterreifen, TÜV/AU 10/14, 160.000 km, VB 1.650,- €. Tel. (0173) 6045645 von 18 bis 20 Uhr

**MB W202 C180,**  
silber, 90kW, Benzin/LPG!, EZ 11/98, 249tkm, AHK, Klima, SR +WR, TÜV 11/13, Preis VS. 04931/2195

**Mercedes A 170 Elegance**  
Automatik, EZ 3/08, 65.000 km, Vollausst., abnehm. AHK, Navi, blau-metallic, VB 12.800,- €. Tel. (0178) 6587904

**Mercedes C 180**  
Elegance, EZ 10/98, 118.000 km, gepflegt, 1. Hand. Tel. (04465) 1625

**Mercedes C 180 Limousine**  
EZ 94, AHK, Benziner, TÜV/AU 11/14, VB 1200,- €. Jever, Tel. (01577) 2006520

**Mercedes C 180 T**  
Avantgarde, Bj. 02, 107.000 km, 143 PS, 17 Zoll Alu, Klima etc., top Zustand. Tel. (0151) 17282157

**Nissan Almera**  
EZ 1/00, blau, ca. 170.000 km, TÜV 2/15, VB 1.700,- €. Tel. (04462) 889620

**Opel Corsa B**  
Zuverlässiger Opel, 147.000 km, silber, Grüne Plakette, sparsam, TÜV/AU bis Nov 13, viele Neuteile, Bj 95, VB 850,- €, sparsames Auto. Tel. (0151) 56163277

**Reiten macht Spaß!**  
**REITSPORT OSTEEL**  
**1 Helm für 2**  
**uvex**  
Adeweg 31 · 26529 Osteel · Telefon (0 49 34) 80 58 99  
www.reitsport-osteel.de · info@reitsport-osteel.de  
Mo.-Fr.: 09.30-18.30 Uhr · Sa.: 09.30-13.00 Uhr

**Opel Corsa C 1.2 Edition**  
EZ 6/06, 80 PS, schwarz-metallic, 77.900 km, TÜV 1/15, Bremsen neu, Klimaautomatik, 9-fach bereift, scheckheftgepflegt, Alufelgen, Nichtraucher, VB 4.950,- €. Tel. (04421) 87132

**Opel Vectra**  
Erstzulassung: 1998, Hubraum: 1.598 cm³, Leistung: 66 kW, 206.000 km, TÜV 12/14, Zentralver., Klima, AHK, Preis VB 850,- €. Tel. (04971) 290797

**Opel Zafira CNG**  
EZ 11/07, ca. 85 tkm, AHK, silber, 8000 € VB, Tel. (04931) 12496 nach 18 Uhr

**Peugeot 206**  
blau, EZ 10/01, TÜV neu, 44 kW, Euro 4, Servolenkung, 91.000 km, gepflegt, VB 2.500,- €. Tel. (0173) 3765674

**Polo 6n2 1.0 MPI**  
Tuv bis 02/2015, EZ 03/2000, Klima, 2200,- VB Tel. 015161419991

**Renault Modus EZ 07**  
sehr gepf. günstig Tel. 04936-7345

**Renault Twingo**  
Bj. 97, super gepflegt, TÜV neu, 1000€. 015202756672

**Renault Twingo**  
schwarz, EZ 2/00, TÜV 5/14, el. FH, Faltd., Alu 50 + WR, VB 1.700,- €. Tel. (0176) 96009476

**Skoda Octavia Kombi**  
1.4 TSI, E10-tauglich, Elegance, Xenon, 1. Hd., unfallfrei, top gepfll., Werksgarantie bis Ende 6/2013, viele Extras. Tel. (01520) 6886603

**Skoda Oktavia 1,6**  
Bj. 03/2008, 77000km, TÜV/AU 02/2015, schwarz, div. Extras. 8800€ VB.

Tel. 0157/75340054

**Tiguan TDI,**  
Jahreswagen von WA zu verk., 04934/1721

**VW Beetle Cabriolet 1.6**  
Vollausstattung, EZ 12/03; 102 PS, rot, 57.500 km, TÜV 12/14, Klima, Vollerleder schwarz, Highline, Winterpaket, 9-fach bereift, Alu, Bremsen neu, scheckheftgepflegt, Garagenwagen, Topzustand, 12.500,- €. Tel. (04421) 87132

**VW Fox - rot**  
EZ 7.10.2008, TÜV 10/13, 85.670 km, LPG-Gasanlage, Preis VB 4.750,- €. Tel. (04464) 652

**VW Golf 1.2 TSI Trend**  
4-trg., 86 PS EZ 3/12, 5.600 km, silber, NR, Alu, RCD 310, Navigon, wie neu, VB 13.450,- €. Tel. (0178) 1907119

**VW Golf IV Variant 1,6 Spezial**  
EZ 5/02, 105 PS, AHK, 96 tkm, TÜV 1/15, WR+SR, sehr gepflegt, VB 4700 €, Tel. 01783503573

**VW Passat Kombi**  
EZ 5/94, AHK, TÜV fällig, an Bastler, 500,- €. Tel. (0157) 34566915

**VW Polo 1.4 Sportline**  
Mod. 06, 46.000 km, 1. Hand, schwarzm., Klima, Sitzhg., Alufelgen etc., 6.400,- €. Tel. (04948) 348

**VW Polo Bj. 92, TÜV/AU/Inspektion neu**  
999€, Tel.01744886992

**Kraftfahrzeuge Kaufgesuche**

**Suche PKW-Combi**  
VW, BMW o. Audi bis 5000€, keine Händler, Tel.01777430146

**Kfz-Zubehör Verkäufe**

**4 Sommerreifen**  
Michelin 225/55 R 17 HP, Primacy, 97 W, DOT 4912, 50 km gelaufen, VB 450,- €. Tel. (04461) 80504

**4 SR - Dunlop Sport**  
auf Alufelge 195/65 R 15, 180,- €. Tel. (04461) 891185

**4 SR 205/65/15 Alufelgen,**  
94 H, 100€, 4 SR Ford Ka 50€, 04938-254

**Brenderup Anhänger**  
mit Spriegel 1,25m, 750 kg, EZ 09/09, 2,50m x 1,42m, VB 850€. Tel. 04931-9838930

**Fahrradträger**  
für Golf plus und Minirad (klappbar). Tel. (04421) 24411

**Leichtmetall-Felgen**  
für Opel Corsa, Bj. 2006, zu verkaufen. Tel. (04461) 7449815

**Michelin Radial X**  
175/70 R 14, fast neu, 60,- €. Tel. (04462) 4263

**Pkw-Anhänger**  
0,6 t, gebremst mit Spriegel und Plane, TÜV neu; Dachgepäcktr. sowie Radkappen, 15 Zoll für Nissan Almera-Tino, VS. Tel. (04422) 651

**Camping Verkäufe**

**„Knaus“-Wohnwagen**  
Südwind 530, Bj. 1986, TÜV 8/14, inkl. Vorzelt und Schlingerkupplung, VB 1.500,- €. Tel. (04423) 991977

**Wohn**

Für unsere  
kleinen Leser

Norderney

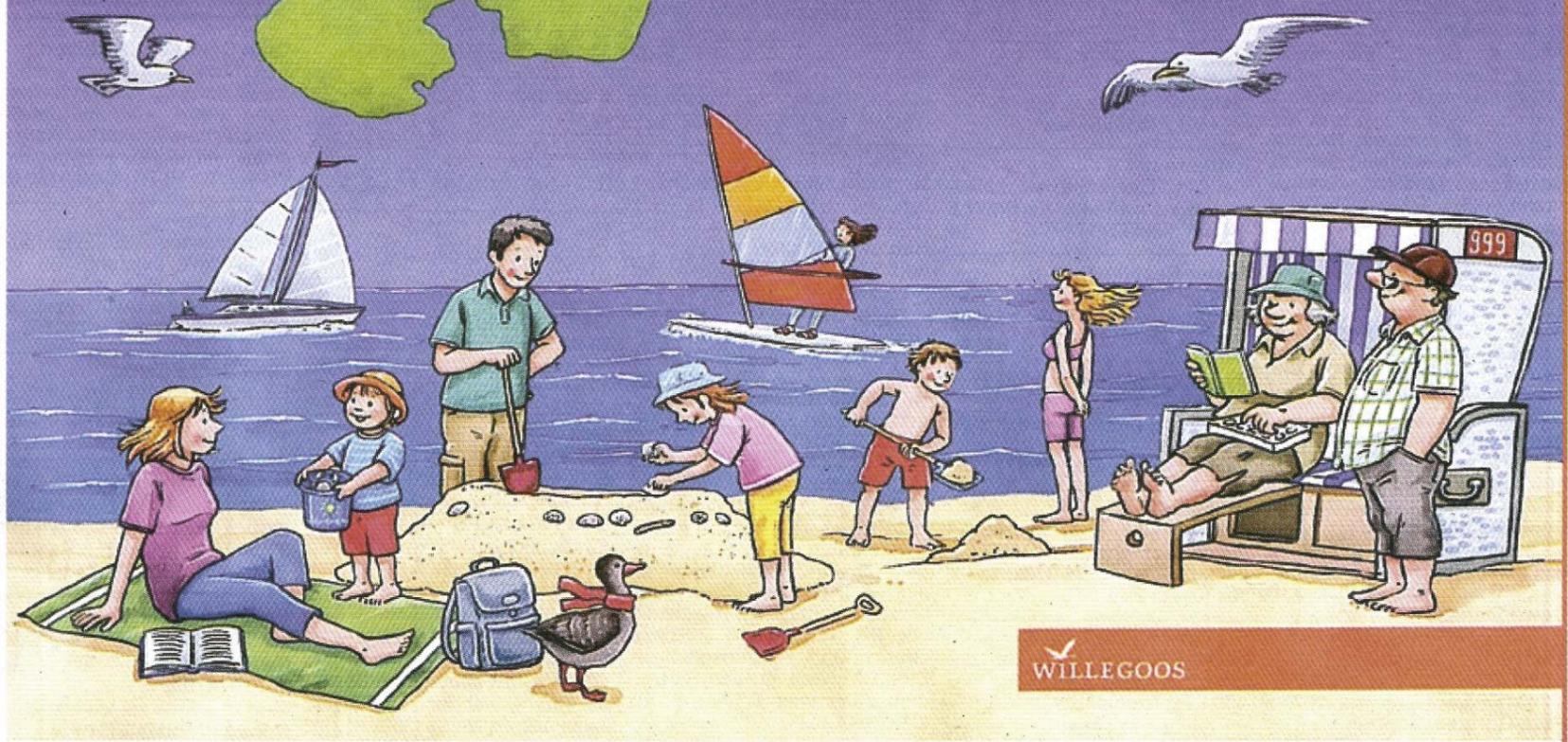
Joachim Krause

14,95 €

Mein Insel-Wimmelbuch

NORDERNEY

Mein Insel-Wimmelbuch



Auf Norderney ist überall was los! Graugans Guntje staunt nicht schlecht, als sie die große Fähre auf Norderney zusteuern sieht. Auch eine Flaschenpost schaukelt da in den Wellen. Wer die wohl finden wird? Erwartungsfroh geht Guntje mit allen Passagieren an Land und macht gleich einen Abstecher zum

Kurplatz, wo so manche Leckerei zu haben ist. Frisch gestärkt kann die Erkundung der Insel weitergehen, da es noch viel zu entdecken gibt, z. B. einen Reiterhof, Kletterpark, Piratenspielplatz und Flugplatz. Alles in Allem ein liebevoll illustriertes Wimmelbuch für kleine und große Norderney-Fans!

**Schauen Sie doch mal rein. Wir freuen uns auf Sie!**

**SKN Kunden  
zentrum**

**Norden, Neuer Weg 33, Tel. (0 49 31) 925 157**

Unsere Öffnungszeiten: Mo.–Fr. 9.00–18.00 Uhr, Sa. 9.00–14.00 Uhr

**Norderney, Wilhelmstraße 2, Tel. (0 49 32) 8 69 69-10**

Unsere Öffnungszeiten: Mo.–Fr. 9.00–16.30 Uhr, Sa. 9.30–12.00 Uhr